



INSTYTUT IMMUNOLOGII I TERAPII DOŚWIADCZALNEJ
IM. LUDWIKA HIRSZFELDA
POLSKIEJ AKADEMII NAUK
Centrum Doskonałości : IMMUNE

Rudolfa Weigla 12, 53-114 Wrocław, POLSKA
Telefon: (+48-71) 337 11 72, (+48-71) 370 99 30 Fax: (+48-71) 337 21 71
www.iitd.pan.wroc.pl

Wrocław, dnia 26 sierpnia 2021

ZP - 272 - 14 / 2021

INFORMACJA NR 3 DLA WYKONAWCÓW

Zamawiający - Instytut Immunologii i Terapii Doświadczalnej im. Ludwika Hirsztfelda Polskiej Akademii Nauk we Wrocławiu, działając na podstawie art. 135 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (Dz.U.2021.1129 t.j. z dnia 2021.06.24) udziela wyjaśnień treści SWZ wynikające ze złożonego przez Wykonawcę wniosku do postępowania pn.: *„Świadczenie usług rzeczownika patentowego dla Instytutu Immunologii i Terapii Doświadczalnej Polskiej Akademii Nauk we Wrocławiu”*

Pytanie nr 1

Zgodnie z częścią XVI ust. 2 SWZ „Cena oferty stanowi wynagrodzenie ryczałtowe”. W umowie natomiast, § 4 ust. 2 znajduje się zapis:

2. Wykonawca otrzyma wynagrodzenie częściowe, po wykonaniu bez zastrzeżeń poszczególnych czynności i złożeniu prawidłowo wystawionej faktury VAT, ~~po upływie każdego miesiąca.~~

Prosimy o wyjaśnienie, jak w tym przypadku należy rozumieć „wynagrodzenie ryczałtowe”.

Odpowiedź: Zamawiający informuje, że wykreśleniu ulega ust. 2 Rozdziału XVI SWZ:

2. ~~Cena oferty stanowi wynagrodzenie ryczałtowe.~~

Natomiast ust. 5 Rozdziału XVI SWZ uzyskuje następujące brzmienie:

5. *W przypadku rozbieżności pomiędzy ceną ryczałtową podaną cyfrowo a słownie, jako wartość właściwa zostanie przyjęta cena ryczałtowa podana słownie.*

Pytanie nr 2

W formularzu ofertowym znajdują się stawki jednostkowe za wyszczególnione czynności, nie ma żadnych założeń co do ilości planowanych usług. Zgodnie z odnośnikiem 7 do formularza oferty „Kwoty wskazane w kolumnie „cena brutto” są wartościami informacyjnymi i nie stanowią sumy oferty”. Na stronie 4 w części III ust. 6 SWZ podano tabelaryczne zestawienie zrealizowanych usług patentowych w latach 2018-2020 z zastrzeżeniem w ust. 7, że dane z tabeli „obejmują jedynie zgłoszenia zakończone a nie trwające”. Prosimy o informację na jakiej podstawie wyliczyć wartość

oferty nie znając: szacunkowej ilości poszczególnych czynności, ilości patentów/praw ochronnych/znaków towarowych/wzorów użytkowych utrzymywanych w mocy, ilości postępowań w toku, w tym co istotne, nie znając rodzaju postępowań (polskie, krajowe, europejskie).

Odpowiedź: Zamawiający udzielił odpowiedzi w Informacji nr 2 dla Wykonawców – vide: odpowiedź na pytanie nr 1 dot. Formularza ofertowego. Natomiast aktualny stan Instytutu kształtuje się następująco:

15 postępowań patentowych (+ 1 zgłoszenie w trakcie przygotowania), jedno z postępowań jest WIPO. Utrzymywane jest obecnie 126 wynalazków oraz 9 krajowych znaków towarowych. Spośród w/w wynalazków, 50 jest krajowych, pozostałe są zagraniczne, przeważnie chronione w Europie oraz USA.

Pytanie nr 3

Zgodnie z zestawieniem w części III ust. 6 SWZ w roku 2019 wniesiono 124 opłaty, natomiast w roku 2020 wniesiono 80 opłat. Czy tak znaczny spadek ilości opłat (35%) wynika z faktu, że Zamawiający zrezygnował z utrzymywania ochrony czy z faktu, że duża część opłat wniesionych w 2019 to opłaty wnoszone okresowo a nie corocznie?

Znajomość ilości utrzymywanych patentów niezbędna jest do wyliczenia wartości oferty.

Odpowiedź: Spadek ilości opłat wynika z powodu odstąpienia od dalszej ochrony kilku wynalazków chronionych równolegle w większej liczbie państw.

Pytanie nr 4

W związku z odpowiedzią Zamawiającego zawartą na stronie 2 pliku 1019_Informacja 2_dla Wykonawcow, udzieloną w odpowiedzi na pytanie nr 3 dotyczące projektu umowy, Zamawiający jako podwykonawców uznaje pełnomocników zagranicznych. Z uwagi na specyfikę przedmiotu zamówienia i szczegółowy opis przedmiotu zamówienia stanowiący załącznik nr 2 do SWZ, świadczenie usług kompleksowego doradztwa rzecznika patentowego w zakresie uzyskiwania i utrzymywania ochrony praw własności przemysłowej (patenty, znaki towarowe, wzory użytkowe), wymaga zapewnienia kompleksowej współpracy z kancelariami zagranicznymi. Na etapie składania oferty Wykonawca nie jest w stanie wskazać danych dotyczących pełnomocników zagranicznych, z którymi będzie współpracował świadcząc usługi zgodnie z opisem przedmiotu zamówienia. W toku świadczonych usług, zgodnie z wolą Zamawiającego, Wykonawca będzie ubiegał się o międzynarodową ochronę praw własności przemysłowej we wskazanym przez Zamawiającego trybie oraz wybranych przez Zamawiającego krajach. W zależności od rekomendacji i woli Zamawiającego, Wykonawca będzie zapewniał kompleksową usługę pełnomocników zagranicznych, mając na uwadze zobowiązanie należytego wykonania umowy.

Prosimy o doprecyzowanie Zamawiającego w zakresie wykładni pojęcia podwykonawców, mając na uwadze specyfikę przedmiotu zamówienia. Powyższe jest niezbędne w zakresie prawidłowego

uzupełnienia składanych oświadczeń stanowiących załączniki do formularza oferty oraz właściwych pozycji formularza JEDZ (wiele pozycji odnoszących się do podwykonawców).

Odpowiedź: Bez względu na specyfikę zamówienia (w rozpatrywanym przypadku mamy zamówienie na usługę) Prawo Zamówień Publicznych definiuje podwykonawcę, uwzględniając dwie perspektywy, tj. potwierdzenie udziału w postępowaniu oraz realizację przedmiotu zamówienia. Podwykonawcą na gruncie przepisów ustawy z dnia 11 września 2019 r. jest podmiot, z którym została zawarta umowa o podwykonawstwo. Umowę należy rozumieć zgodnie z treścią art. 7 pkt 27 ustawy pzp.

Podwykonawstwo w celu potwierdzenia spełniania warunków udziału w postępowaniu (w odniesieniu do zdolności technicznych lub zawodowych), czyli udostępnianie zasobów w rozumieniu art. 118 ustawy pzp należy rozumieć jako możliwość skorzystania przez wykonawcę z „udostępnionego przez podmiot trzeci” podwykonawstwa w przypadku usług realnym (rzeczywistym) uczestnictwem ich w realizacji zamówienia w odniesieniu do warunków dotyczących wykształcenia, kwalifikacji zawodowych lub doświadczenia wykonawcy. Wykonawca, który polega na zdolnościach lub sytuacji podmiotów udostępniających zasoby, powinien złożyć wraz z ofertą odpowiednie zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby. Deklaracja ta powinna obejmować oddanie mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji danego zamówienia lub inny podmiotowy środek dowodowy, potwierdzający, że wykonawca będzie dysponował niezbędnymi rezerwami tych podmiotów, realizując zamówienie. W powyższym przypadku Zamawiający ma obowiązek zbadać, czy nie zachodzą wobec tego podmiotu podstawy wykluczenia, które zostały przewidziane względem wykonawcy. Dzieje się tak, ponieważ podmiot ten będzie pełnił rolę podwykonawcy przy realizacji tej części zamówienia, do której odnosił się warunek udziału w postępowaniu (dotyczący wykonawcy). Wiązą się z tym dodatkowe obowiązki, nałożone przez ustawodawcę na podwykonawcę – np. złożenie dokumentu JEDZ.

Natomiast podwykonawstwo w celu realizacji części przedmiotu zamówienia w rozumieniu art. 462 ustawy pzp. Zamawiający może żądać wskazania przez wykonawcę, w ofercie, części zamówienia, których wykonanie zamierza powierzyć podwykonawcom oraz podania nazw ewentualnych podwykonawców, jeżeli są już znani.

Pytanie nr 5

Czy Wykonawca zobowiązany jest składać oświadczenia stanowiące: załącznik nr 1a do Formularza oferty, załącznik nr 1c do Formularza oferty, Załącznik nr 1d do Formularza oferty, w przypadku kiedy przy realizacji przedmiotu zamówienia nie zamierza skorzystać z zasobów innych podmiotów, podwykonawców tylko zamówienie wykonana samodzielnie?

Czy załączyć należy jedynie podpisane formularze (bez uzupełnienia treści) czy można je pominąć (w formularzu JEDZ Wykonawca złożył oświadczenie w zakresie samodzielnego wykonania przedmiotu zamówienia).

Oświadczenie w zakresie samodzielnego wykonania przedmiotu zamówienia zostało złożone w warunkach przyjęcia wykładni, że podwykonawcą nie jest pełnomocnik zagraniczny (na etapie składania ofert Wykonawca nie potrafi wskazać danych pełnomocników zagranicznych).

Odpowiedź: Wykonawca realizujący zamówienie samodzielnie, zgodnie z deklaracją w Formularzu Oferty, nie musi dołączać do oferty załączników 1a (dotyczy konsorcjum i sp. cywilnej), 1 c (zobowiązanie „podmiotu trzeciego” w przypadku korzystania z jego zasobu), oraz 1 d (dotyczącego podwykonawstwa). W przypadku dołączenia należy wpisać nie dotyczy.

Pytanie nr 6

Pozycje C8 i C9 z oferty cenowej mają brzmienie: „C8 - Cena za czynności rzecznika patentowego, związane z przeprowadzeniem walidacji patentu europejskiego za pośrednictwem wyznaczonego lokalnego rzecznika patentowego, z wyłączeniem opłat urzędowych”, „C9 - Cena za czynności rzecznika patentowego, związane z wejściem w fazy krajowe i regionalne za pośrednictwem wyznaczonego lokalnego rzecznika patentowego, z wyłączeniem opłat urzędowych”.

Zgodnie z zapisem z ust. 1 pkt. 1 lit. k opisu przedmiotu zamówienia: „...(koszty pełnomocnika zagranicznego związane z procedowaniem przed właściwym urzędem danego kraju ponosi Zamawiający, na zasadach określonych w Umowie)”.

Prosimy o doprecyzowanie czy koszty pełnomocników zagranicznych należy uwzględnić w ofercie cenowej.

Odpowiedź: Koszty pełnomocników zagranicznych nie należy uwzględnić w ofercie cenowej. Zgodnie z dokumentacją zamówienia koszty pełnomocnika zagranicznego związane z procedowaniem przed właściwym urzędem danego kraju ponosi Zamawiający, na zasadach określonych w paragrafie 5 wzoru Umowy.

Pytanie nr 7

Zgodnie z częścią II ust. 8 SWZ:

8. Zamawiający przewiduje zamówienia, o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 ustawy Pzp, zamówienia polegającego na powtórzeniu podobnych usług tj. Świadczenie usług rzecznika patentowego dla Instytutu Immunologii i Terapii Doświadczalnej Polskiej Akademii Nauk we Wrocławiu do 20% zamówienia podstawowego.

W projektowanych głównych postanowieniach umowy w sprawie zamówienia publicznego nie ma postanowień w tym zakresie. Czy postanowienie to zostanie wprowadzone do umowy w sprawie zamówienia publicznego?

Odpowiedź: Skorzystanie przez Zamawiającego z wykładni art. 214 ust. 1 pkt 7 pzp jest uprawnieniem Zamawiającego, która to możliwość może ale nie musi się ziścić. W związku z powyższym wprowadzenie postanowień do umowy zasadniczej jest bezzasadne.

Pytanie nr 8

Czy właściwie rozumiemy, że zgłoszenia patentowe, które należy wykazać w Formularzu ofertowym w pkt.II.2 Kryteria poza cenowe mają na celu ocenę doświadczeń osób skierowanych do realizacji zamówienia, i w związku z tym wykaz może obejmować także zgłoszenia dokonane przez te osoby samodzielnie lub we współpracy z innym Wykonawcą?

Odpowiedź: Tak, kryteria poza cenowe mają na celu ocenę doświadczenia osób skierowanych do realizacji zamówienia i w związku z tym wykaz może obejmować także zgłoszenia dokonane przez te osoby samodzielnie lub we współpracy z innym Wykonawcą.

Pytanie nr 9

Czy zgłoszenia patentowe i badania zdolności patentowej, które należy wykazać w Formularzu ofertowym w pkt.II.2 Kryteria poza cenowe mają dotyczyć okresu ostatnich trzech lat od terminu składania ofert tj. okresu od 02.09.2018 do 02.09.2021? SWZ w pkt. XVII. 2 podpunkty 2) i 3) na str. 20-21 nie precyzuje tej kwestii.

Odpowiedź: Okres ostatnich trzech lat dotyczy podmiotowego środka dowodowego, o którym mowa w SWZ, Rozdział VIII ust. 2 lit. e - wykaz usług. Natomiast w przypadku kryteriów poza cenowych Zamawiający nie wskazuje zakresu czasowego, w którym ma być realizowana usługa.

Pytanie nr 10

Czy międzynarodowe (PCT) i europejskie (EPO) zgłoszenia patentowe, które należy wykazać w Formularzu ofertowym w pkt.II.2 Kryteria poza cenowe mają dotyczyć dziedzin biotechnologii, biologii, chemii, medycyny lub farmacji tak jak dla zgłoszeń krajowych (UPRP)? SWZ w pkt. XVII. 2 podpunkt 2) na str. 20 nie precyzuje tej kwestii.

Odpowiedź: SWZ w Rozdziale XVII ust. 2 pkt 2 - Zasady oceny kryterium „Liczba zgłoszeń” oraz opis tabeli międzynarodowe (PCT) i europejskie (EPO) zgłoszenia patentowe – Formularz Ofertowy - dokładnie wskazują, że zgłoszenia w tym obszarze nie muszą dotyczyć dziedzin biotechnologii, biologii, chemii, medycyny lub farmacji.

Pytanie nr 11

Czy właściwie rozumiemy, że zgłoszenia patentowe i badania zdolności patentowej, które należy wykazać w Formularzu ofertowym w pkt.II.2 Kryteria poza cenowe nie mogą pokrywać się z tymi wykazanymi jako minimum, które ma spełnić Wykonawca i wykazać w załączniku nr 4 SWZ, składanym na wezwanie Zamawiającego?

Odpowiedź: Kryteria poza cenowe nie mogą pokrywać się z tymi wykazanymi jako minimum.

Pytanie nr 12

Czy właściwie rozumiemy, że zgłoszenia patentowe, które należy wykazać w Formularzu ofertowym w pkt.II.2 Kryteria poza cenowe w ramach danej kategorii (zgłoszenia krajowe, zgłoszenia międzynarodowe i zgłoszenia europejskie) mogą być dokonane maksymalnie przez 3 osoby skierowane do realizacji zamówienia spośród wykazanych w Załączniku nr 5 do SWZ, przy czym możliwe jest wskazanie z tego grona 3 innych osób w odniesieniu do zgłoszeń krajowych, a 3 innych dla zgłoszeń międzynarodowych lub europejskich?

Odpowiedź: Załącznik nr 5 do SWZ tj. wykaz osób stanowi podmiotowy środek dowodowy na spełnienie wymagań i jest obligatoryjny. Wykaz składany jest wezwaniem przez Wykonawcę, którego oferta została oceniona najwyżej w rankingu ofert. Natomiast Kryteria poza cenowe stanowią fakultatywną część zamówienia i umożliwiają Zamawiającemu ustanowienie takiego rankingu. Wykonawca może wskazać większą liczbę osób w Formularzu ofertowym z tym, że Zamawiający przyzna punkty tej osobie, która wykaże największą liczbę realizacji (odpowiednio: zgłoszeń, badań zdolności patentowej) zgodnie z uwagą Rozdziału XVII SWZ str. 22.

Zamawiający nadmienia, że wszystkie osoby, których doświadczenie Wykonawca wskaże do oceny w kryterium poza cenowym muszą spełniać warunek udziału w postępowaniu, w zakresie zdolności technicznej lub zawodowej.

Pytanie nr 13


Czy właściwie rozumiemy, że osoby te muszą być wykazane w Załączniku nr 5 do SWZ i spełniać warunki udziału w postępowaniu określone w pkt. VI.1.4 b) w takim zakresie, że każda z tych osób musi posiadać uprawnienia krajowego rzecznika patentowego oraz minimum 2-letnie doświadczenie oraz posiadać wykształcenie z dziedziny chemii, biologii, medycyny, farmacji lub biotechnologii natomiast nie wszystkie z tych osób muszą jednocześnie dodatkowo posiadać także stopień naukowy doktora i uprawnienia europejskiego rzecznika patentowego?

Odpowiedź: Osoby wykazane w Załączniku nr 5 do SWZ muszą spełniać warunki udziału w postępowaniu w zakresie określonym w Rozdziale VI ust.1 pkt 4 lit. b) SWZ.

Powyższe odpowiedzi stanowią integralną część Specyfikacji Warunków Zamówienia. Wykonawcy powinni składać ofertę z ich uwzględnieniem.

Jednocześnie Zamawiający w celu ułatwienia Wykonawcom sporządzenia oferty z uwzględnieniem udzielonych odpowiedzi informuje, że przekazał Urzędowi Publikacji Unii Europejskiej ogłoszenie dotyczące przesunięcia terminu składania ofert o co najmniej 5 dni licząc od

dnia pierwotnego terminu określonego w ogłoszeniu o zamówieniu. Przywołane ogłoszenie zostanie udostępnione na stronie prowadzonego postępowania oraz w mini portalu z chwilą jego publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej. Zamawiający równocześnie informuje, że przesunięcie terminu składania ofert nie wpływa na bieg terminu składania wniosku o wyjaśnienie treści SWZ.



Z-ca DYREKTORA
ds. Administracyjnych
mgr Piotr Adamiec

KIEROWNIK DZIAŁU
ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH
mgr Małgorzata Paszulewicz

